

Segugsbeflelluagea and \＆uzeigen abernimmt aujer dee sauptitelle
Deltauergafie 28 jedès Seitungsperidileiz und jede anzeigeno an＝mungsitelle des

## 2ungeigenpreis 8

 Der Raum einer eizo ipaltigen Pettizetife koftet beim einmaligex Eimruthen 14 h ，Das bueitemal je 12 h ，Das drittemal je 10 h ． Bei grobjeren qup trägen entipredendes Yadlaß．Seilagen nad Ulebero einhommen．
Re． 13171
ફexmannftadt，Domterstag 8．æebruax 1917
44．Jabrgarg

## Gemeralftababeriate．

## unier ©eneraltabiberitit．

Subapeit，7．Febr．Defticher תriegs＝ かauplab：⿹弋工n ber rumäniffien Front war （ellembeife rebbafteres Gefduïgfeuer．Mordöftlićf on תirlibaba fallugen wir die ßorftöße zmeier liefertener תompanien zurüč．2\｛ Der Berezina lifferten wir won einem gefungenen ßorfeldunter－ nefimen 2 ruffifde Dffiziere， 50 Mann unt 7 Ninentoesfer ein． $\mathfrak{A}$ n ber $\mathfrak{H n t e r n e f m u n g ~ w a r e n ~}$ 3 opterreidjifd $=$ ungarifdge $\mathfrak{z r u p p e n}$ beteifigt．
 ゆauplab：Die Lage ift unveränbert．
b．Sobfer．
（Fut Dem Illagbarifdea riditiberjegt．）

## Der beutiăe strieg

（ier．）＊erlin，7．Februar．（6゙roқeణ Sauptquar＝ ier．）Weftrider תrieg jidauplag： Oie fro ungïnftig einmirfenber Berbältniffe ging
 fin won Sas getwöbnliche Maß hinaus．Sildöft＝ banie mennbeim griff eine fraitzöfiidue תom－ Panie mad，ftartem §enter an．W3ir foblugen fie furich．Mefrere Sefangene blieben in unferent fonden．In der Nabbe der Meerestijte，an bei＝
 macheroun und im Bavoywalbe（Lothringen） machten toir bei unjern erfolgreid）en $\mathfrak{2 u f f l a ̈}=$ Mungiboritöpen 60 Gefangene uno erbeuteten brei
jinengeroebre．
Deftlider תriegsifanuplab：ફeereß̉＝ grupe des Srinzen \＆eopold bon Bayern It Dee Beresina orangen unfere Sturmitruppen Berftorn feind didyen Binien ein und febrten nadd fieren， 50 ber Decfungen mit 2 gefangenen Difi＝ 3urüd， 50 Mam uno 9 Mardinengewefren radte Suct an der Eifenbaby תomer－suct
 sene uno aus ber ruffitben ©fräben 18 Sefans und ein Majdinengewefyr ein．
よeereふfront Des ほrzberzogs Jofef theier fich won תirlibaba id）eiterte ber 2tngriff $\mathfrak{H}_{\text {fend }}$ ridjer $\Omega$ ompanien．
ふeeresgruppev．Madenfen：Qängs er sutna gro des Sereth muchs zeitreifig bas fimpen，
Mo Mazebonijकe Front：Sim（Eernabogen im un beioen $u$ fern bes Barbar gab es bei Oruervelfen，geringer תampftätigleit einige ftarfe v．LuDendorff．

serrin，8．Jebruar．（2fbenoberid）t．） $\mathfrak{A} 1$ engliforonten nur mäß̉ige（Sefedtastätigleit．Ein Brigge Ffiegergefdimader twarf Bomben auf uf eime $\mathfrak{G}$ ．Diefen fielen Durch einen $\mathfrak{T r e f f e r}$ der fum Strule eine Jran und 16 belgifdie תin＝ angeridftet．Dpfer．Mifitärifdjer Schabe muroe nidft

## Selerrameneesforteripuneryburremis．

## Dex erite Erfolg


 $\mathrm{Bapte}_{\text {rforg }}$ Der $\mathfrak{U}=$ Boote．Die verbiambeten $\mathfrak{U}=$ griffen bei ©̧ibraltar eime au®̉（Sarbif
＊Ofir bie gefirige－Ra nuer berpuatet eingetroffen．

Wommente und von Torpebobooten begleitete fagte，bas Rorgegen Deutif）ranos fei alfgemein
 Funftel（nad）anderen Quelfen vier Frunfel） ber Schiffe．

## Der veriärifte $\mathfrak{t}$ ：2bootfrieg．

Eondou，8．Jebruar．（，，Reuter＂．）Der Fifdoampfer，＂Refoutette＂unt ber rufifiche Dampfer Berera＂fint untergegangen．Wabr \｛d）einfid ift aud ber eng（ifde Dampfer，，2Bar＝ tenfets＂gefunfen．
sern，8．Jebruar．Die framzöfifthe 刃reffe merbet，Der englifche Dampfer ，＂Sotoay Brince fei verfent morben．
（atiterbam，8．Jebruar．Wic aus Bigo gemeldet wirb，hat ber holländifdje Dampfer ＂Samarinoa＂，ber aus ॠotteroamt geftern abeno in $\mathfrak{B i g o}$ eingetroffen ift，Die Webertebenden bon olgenden untergegangenen Dampfern gefandet 89 Marn Befabung uno 7 §affagiere Des eng＝ fifden Dampfers，＂fort \＆DelaiDe＂， 27 Berfonen dee morragifigen Sdjiffes，，Rorbjanga＂， 17 ßer Fonen ber normegifden Barfe，Maedale＂und 22 Berfonen Des norwegiydjen Schiffes，＂शiegal＂ 892 Tomen）．＂Samtarinda＂1andete diefe Ueber lebenden in verfdiedenen §ăfen．

## Autrifa unb Dentidland．

## sonom，8．Jebruar．（，，Reuter ${ }^{3 /}$

eutiche Botsinafter Bernitorff nal ber Botichaft，ormie bie deuticien Roriur haben geitern Siemporf verlafien und werben über Dänemart Exeintreifen．

## Die Galtung ber curopätiden Neutralen uib ber $\mathfrak{H}=3$ ootfrieg．

＊ern，8．Jefruar．Ein Teil der Barifer Sreffe meint，die Nentrayen werden das Beippiel amerilas̃ nidut beforgen．

Bertit，8．Jebruar．Nady einer תopenthage＝ nex Meldung des，Rofalanzeigers＂liegen $\mathfrak{2} \mathrm{n}=$ zeidfert vor，dan ber Safitt Wilfons it ben nordifden \＆ändern feinen Erforg Gaben wirb．Man fieft in fandinaviffien תreifen bas ßorgeben $\mathfrak{W i f f o n s}$ für einen ber＝ hängnišoolfen Jeblgriff an．In Dänifdjen，jcfue＝ bifden u，norwegifden Regierungaiteijen berrjdt bolle Einftinmigteit Dariber，Dás Der Berfuct Wilfonş，Die fandinavifaen Ränder in ben Schrectien des תrieges fu treiben，mit afler §raft zuriiclelumeifen jei．Man erroartet，dán das fejte Bufammengehen，bas burch ben תrieg bei Den nordifden Æegierungen gefd）affen tourbe，jekt zu einem einftimmigen energifden Broteft gegen ben Berjuch WBilfons，die ganze welt in ben frieg incinzuftürzen，füfren merDe．

## 

Sonton，8．Jefruar．Bremicrminijter Bloyd （rearge fprad）vorgeftern nad）mittag in einer gro Ben Berfammfung bes siationaldienftes，die in der Bentraffalle zu Weftminfter abgehatten wurbe Die Safle bar bidjt gefüllt mit Subbvern aus alfen תitaffen ber ほevölferung．Minifter Qtrtur Genderfon fülyte ben Worfig．Er fagte： Mit Rücfifidyt auf bic rekte Entfaltung der hun－ nifden Scdreeflidfeeiten und ber militärifden Deppotie fei cine idjneffe Antmort auf Deut $\mathrm{I}_{\mathrm{c}} \mathrm{f}=$ ands Serauşorberuitg notig．（fleidzeitig mit Der RAjredteryaltung ber beereszahl miffe aud eine größere 3 ably von Männern und Erauen für bas nationale wert bereitgejtellt merben．Diefes Srogramm tönte nur gelöft werben，ment bie er gefdoffen babe，fagte er，er miffe nidft auf Frogramm tönte nur geloft werben，wenn bie men．Er babe auf niemanden，fondern ，nur


Zage fehe．B3enn wir ben Sieg erringen morfen ertiarte 凡eoner，io ift es notwendig，unferem ફeere junge，forperfid gecignete Männex zu＊ zufübren，die alfe furdtbaren $\mathfrak{A n j f r e n g u n g e n ~ b e r ~}$ modernen 凡riegfüthumg ertragen werben，die für bas ¿eben der Mation mefentlich find．Črjatb－ Ceute milffen foynelf gefunden werben，Damit dieje Induitrien niagt in Berlegenbeit fommen． Jreimillige müffen fich jofort neloen，fie merben benjenigen $\mathfrak{B e j} \boldsymbol{c}_{\text {äftigungen }}$ zugemiejen werben， für bie fie fich am beften eignten．Jedermann im 2utter vom 18．bis 61．Jahr fann fidi）zum nationalen Dienit melden，lobroohl er badurdf nidyt vom Mifitärbienft bafreit wirb．Shamber＝ rain fügte hinzu，dañ dies Sdjema mit geo riffen 2bbüberungen aud）für Jir rano ange mendet iveroen rialroe．Bremierminifter \＆rond George，Der febjaft begruïpt wurbe，fagte：，wix gaben weniger Männer ins Seer und Flotte geo andt im Serbältnis zur Bevölferuing，ala irgeno． cinte ber großen Weftmädte，Freund poer Feino．
 mir unt um unferen 2nteir berumorüden，aber mir Gaben einen größeren Beitrag in anberes Winfid）t geleiftet．Die Flotte hat einen großen Teil umferer Menfdenfraft in 2（niprud）geromta men．Qlond George fagte meiter，er fei ber 5offung gewefen，burd）freimitlige Mittel zum Siele zu tommen，dies fei aber gefdeitert． Die Mation mifffe fidf ferbit helfen．Die 刃regie＝ rutg jei berectigt，won jeber Rifaffe zu berfangen，dā̆ fie ほiffmmittel beipteuere，um Dem Staate zu herfen．Die Ration kämpfe fïr ifr ßeben und fïr bie Bivififation．Die Be＝ Gandlung ber Bivitbeoblterung in Belgien und in ben befekten franzöitichen Gebieten und bazu Die jungite Entimidelung ber Berjenfung，von frieblidyen（？！）Rauffabrteifdiffen itelle bie ar＝ ganifierte wiobeit Dar，umo die gefäbrlichjte Jorm der $\mathfrak{B a r b a r e i}$ ，ber man jemats babe begegs nen fömen．Der Sremierminifter fagte weiter， Die Ration müffe bie bentiche Drobung fofort beantmorten． $23 i \mathrm{i}$ müffen Sdiffe bauen，um unfere Rauffahrteifdiffe zu jabuiken．WBir \＆onnen Dies erreiden，aber eine Drganifation deb gan zen Lanbes mus borbergeben．Wix miffen die Bivilifation Iorganifieren，umt ber organifierten Barbarei die Stime $3 u$ bieten．Weber Mamt nod Wહeib Gaben ein Æecht，untätig zuzujehen， väbrent anbere fid）auftrengen．

## Beriditacne gadyridten．

Bubaұeit，8．Jebruar．§im Nogeoroneten＝ hans feuerte geftern bährend Graf Theobor Battyyanti verictiedene Wuinjche ber Dppojition betreffeno die Deilnabme an dem Intompatabili＝ tätsausf cin 3 noivioum it ber Uniform eines gemeins jamen Sufarenforporats orei Schuffie in ben Salat ab．Die Mageorbmeten blieben rufig．Der Gaferie bemädftigte fich einige Unrube．Das Stbividum wurbe verbaftet．Scin same ift Georg Palfaloy；ex Diente in ber Rompanie des ©rafen תolomatt Rina，biefer toar ammejend erfannte ifn und teifte mit，er fei immer ein Trumfenbold gewefen．Man ftelle feft，bas ev

Beuntufigutg hervor．Graf Battgyanyi fulfr in feiner 乌ede fort uno fagte：，Wir fafien ung nid）t beirren＂．©raf ©tefan Ripa，wecther ant＝ mortete，ermähnte bie Sdüffe mit feinem wiort． Siemano ift verfegt morbert．
§ubapcit，8．Jebruar．Sie Schuffe，die der Rownoral Balfatw bon ber zwiten Galerie Des Mbgeorontentaufes geftern in den Saal ge＝ feuert bat，haban leime befondere Bemegung ber borgexufen．Dem Exrigniz mangeft jebroder politifder ©harafter．ßalfatun ift nadín uber＝ einitimmenden Feffiferfungen ein Truntenboro welder aus Hebermut gefandelt hat．Er ge＝ fangte gant zufäflig in oen $\mathfrak{B e f i g}$ einer Æ̌intritts： tarte ins atgeoronetentuas，indem er，in ber
 cinem Dientr bes Saufes eine תarte erbielt Im 彐eryör gab 彐alfalot ganz läppijdje 2（nt worten．Er betonte bfteræ，daß er niemanoen treffen moflte，dan er geidjoffen habe，weil er es voit ber Jront fer gewohnt war．Scine sinzige Rtage，foferne dies als fordhe bizeident werben fann，war feine Aeuperung，dan er war genügeno Geld babe，aber fein Brot be＝ tommen tonnte，weil er teine Marte babz．Das
 Dern，was auf anderes fditießen ließe，als auf
 ftano，ban er ant felfen Tage fhon in neun Wirtzfäufern gewefen jei．Heber oie Szene in Situngsfak mixd gemeldet，daj cinige erre＝ gung baburch entitand，weil $\mathfrak{F a l f a l o n}$ mit rau कjenbem Revorver auf berjenigen ©aferie ftand meldjer gegenüber Graf Stefan Tipa jaja．Die exjte תuger fier in oie Diphomatenlioge，oie zweite und oritte jeboch ging in bie Decte．Sachben nämlidy ber erjte Schu abgefeuert war，prant gen ein öfterreidifich $=$ ungarificher und ein Dentider Unteroffizier Ђinzu und fuchten feinen $\mathfrak{A r m 1}$ zu faffen，tooburd bie Schüfe bie Ridatung nad Ginauf nahmen．Seine Rachbarn auf ber Gan ferie fagten aus，dan vor bem 2afeuern ber
Sdhufe nidhts Nuffarkenbes an ihn bemerfbar Sduuffe nidtas 2uffattenoes an ign bemerfbax gewefen fei．

Stodform，8．Jebruar：2tus Foftow ant Don wiro dem Mostauer Blatt，，Rußftiy Da＝ mofiti＂biom 18．Jumar gemefbet，dak in ber bortigen Gegend cine rätferthafte suranfyeit auf getreten fei，bie fich rajd verereitet．Dic Er franten zeigten ©seffrwillite am Sals und unte Dem 2 rm und werbelt fobmarz：（Beulenpeit？ Wegen 2 terztemangel fei es idfoierig，bie suant beit zu betampfen．Bisher habe es 40 Sterbe fälle segeben

## Politifife mu Sriegsiiberiifi

Fiffand an＞刃umäniez．Wie bie „ Mowdj 23remia＂meloet，if ber Groffärft Efeorg＂Midajo Iowitich mit cinem eigenbändigen Schreiben Deẻ
 $\mathfrak{v o n} \Re$ umänien abgereift．Эill biefem Swreibent be


 feme Berantwortung übernebmen forme．
 über Æotterbant gemeldet：Rad Jonprutationen aus fefir verläplicher Quelle mird Blond（seorge in Den nädiften Tagen nad）§etersburg reifen und bort widftige Beratungen mit ben fithrenden ruffio idjen Staatฐ̊mänmern abyaltert．थrs $1 t r j a d j e ~ d i e f e r ~$ Reije twerben Die zweifellos beftebenoen Meinungs
 © $n g 1 a n d$ bezeidgnet，die centerfeits auf bent mifi tärifden，andererfeits auf finanziellem（sebiet befte Gen．Englano cryebt gegen Ruß̧and ben Bormurf，
 תriege bie Niederlage $\mathfrak{R}$ umäniens ber＝ iduldote，mogegen Rupland gegen Englano Die $\mathfrak{B e j c f u l o i g u n g ~ e r g e b t , ~ D i e ~ \mathfrak { B e r j o r g u n g ~ \Re u ß ̧ l a n b s ~ }}$ mit $3 \boldsymbol{l}$ unition fet zu gering gemejent．Fud bie Staatsfinanzen Rupland baben eine ge＝ ringe Unterftïßung bon England erfajren．Sian fieht biefen Beratungen mit um fo größerer ©pan－ nutg entgegen，ala allgemein bie Befürcdtutg be＝ fteft，bas die Friedenspartei in Ruplano Die Oberband gemimen 铬utte，wemt England fici nidgt entiduliefen jollte，Das weiteftgebende Ent gegentwmmen $\Re u k\{a n D$ gegenuiber zu betutioen．

91s Sopentagen riro ber „erienter Deutiden

Rorrefponbenz＂geichrieben：आuffichen \＄rivatmer $=$ bungen zufolge ift bie Rage in $\mathfrak{F}$ Betersfurg unber＝ andert ungetlärt，ba Die ruffitide Solitif bente megh ftimint riob．Sitotaus II．Gält unverruictat ant bem
 aber anderfeitæ，dan er auf oiefer Babn in eime tarfe $\mathfrak{A}$ bhängigleit oon（Fnlanb gerät，
 ben Yiberalent bemofratifden Elementen Der Duma angebeiben läst，in ben lebten Mronaten gewiof nicht fumathificher geroorben ift．Der Wille zum Siege und die furdut vot Engiand beben alio ein－ ander in ber Geele bes Saren auf und baben feite
 mum herabgeoriutt．Darans ergeben fich zumeift Die fprungb̧aften $\mathfrak{B e r a ̈ n d e r u n g e n , ~ d i e ~ f i a ~ i n ~ b e n ~}$ lebten Monaten an den oberften Æegierungsiteflen bollzagen haben，Deren Tenbenz ungefädr bahin zit＝ ammengefaß́t twerben lant：Forjeßung bes ®rieges aber vor allem wabyung ber rufficither und zari－
 nach der \＆age ber $\mathfrak{D i n g e}$ eit unmögliches $\mathfrak{F r o}$ ． gramut，Demin in feinem leten Teife ftimmt ber Bar mit ben Ronfervation uberein，in feinem erfen aber mit Den \＆iberalen．Den תirieg fortzuletent， alio Den Riberalen ote Mradt auszuliefern，ift ebenjo wenig mög（icún，als bie politijche $\mathfrak{U n}$ nabhängigfeit Яuß̧anos mid die Jntereffen Des Bariśmus．zu wahren，ohne bie \＆iberalen，Die תrieg§partei，an Die Wano zu brïcten．Das Ergebnis fino ほrodi＝ iorien und fortgeeptes Schmanten uno es läp̆t it ${ }^{2}$ auch nidet abjeben，wie lange diejer Buitand bauera wirb．

Эаран unb FuFfanb．Sadi verläßlichen Mitteilungent aủ §ußlano haben，wie dem „গ． $\mathfrak{O l}$ ．＂gemeldet wirb，Die $\mathfrak{F}$ apanter itber einen Treil ber 〇itfibirifden Babn die militärifar Be． to $\mathfrak{d} \mathfrak{u l t}$ ithernommen，angeblidu aus bem grunde，weil inforge beş ruffiicten §erionalman＝ gels die Sidferbeit der iapaniiçen ©seichüb．uno Munitionslieferungen gefähroct ift．Ebenio reiften die sapaner in den norbliden Đäfen zahitreiche
 befürcften aus biefer＂§ilfe＂Sapans für §uణfano eine bauterbe Gefffetzing in Ditpibirien ober wenig． itens，daß bie Japaner nur gegen Weberlaffung anderer Borteile bas rufliche ©ebtet räumen wer－ Den．Die Erobrterung Diejer Frage in ber rufiifajen Breffe mutibe von Der Benjur verboten．

## Dex WGinter at ben なronten．

Eine Sdiberung，die bas ，，Frembenblatt＇ wolt ber minterfichen Sage unjerer t．u． $\mathfrak{\ell}$ ．Trup＝ pen ant ben veridiebenen $\mathfrak{F}$ ronten gibt，entneh $=$ men wir die jolgenben 2 afidunite

Die $\mathscr{H} x$ mee $\mathfrak{A}^{2} x_{z}$ ．
2Bähuend it den früheren friegen das Wort 28 interfelozug immer die Erimierung an den
 bie Dperationen in Wsinter eingefteft murben， hat bas eifente Mup des gegentärtigen größ $=$ teit affer fitiege iteben viclen anderen Meber rafdurgen bie exftauntide Tatfache gebradit，Dañ Scinee，（Fis und rätte nidet unibermind fid ino．Werden redfucitig die notwenotgen Bor gorgen getroffen，dann ifi Dem Sämpfer im Sdinkengraben Froft umb Scinee biel lieber，a：3 ein burd）Den andaternoen Fegen burchoeidhter Roben．Sdyn ber erfite Winter in den far＝ patgen hat ung die nötigen Winterficegerfaty vingen gefradjt．Entgegen ber beforgten $\mathfrak{Z o r}=$ frelfung der Bevölfering des §interlandes findet man an der front weder bungernde rod frierende Männer．Reges Mitgefüht btidet aus der Seimat auf bie（oebirgstruppen， Die auf den göditen §öhen den Waff gegen das wintergemofnte Role ber fiffen bilden miffen． Berfört man aber Giefangene，io zeigt fidf），Dafß unfere und unfere berbuindeten armeen befier
den minterfichen－（Sefafren gemadfen find als der oftlidjute Sibirier．In ber erften rampf lintie flefen Taufenbe von ©chmarmb̈fen，diefe Efeinen mifdeinbaren Brimmen，bie mit ihren marmen Fobtren bie beiten umb molfgefütetiten Sreunde，die itänoigen Begleiter aui Eifenbabn＝ transporten，int Lager ind int Unterjtand fino． Mit Biegefreifgen umgeben，erfüffen biefe Deffhen

Dakstücher，תntemärmer，Fulswảmer，did Whabenftuken und fefte，weite，boppelt gefohtte genagelte Sdjnürdutbe und Worffoden barunter fomie Sdnechanben bejibt faft jeber ber Buänf rer．Der Mrtilferift gat es etioas befier als be Infanterift；wenn er nid）t gerabe icjieß̆t，be obachtet，Stefhung baut Doer reflognosziert， ftegt int öfter ber Unterjtano offen．Wo Stal fungen fino，niesrige Staffungen mit סichtwer foppten Jugen und aupen mit altent Streuftrot umgeben，dort häft fich bie animalifde W3ärn gut． 2 In ber fiebenbürgifden Dftiont cemög lidyen ricfige Wälder ben Rau robytidjer， quemer，vft jogar gafilicher Suartiere unt Unterfände．Und bie fertig vorgefunoenen $\mathfrak{B}$ räte grojer Sägenerfe baben es emöglidyt，gant Dörfer und Zager erfteben ou lafien，bie of mit gerabezu fümptrerifajer Riebe ausgeftatte fino．Mitten im fiebenbügifden Unvalo fint Erbohugsheime entfanden．Sis it bie oor Deriten \＆inien fommen zocimal des Tages matm Speifen und fo loft als möglich warmes ©etränt
 der ebmfarls io ausigeriffet touto，dás er ogil



23 er Der 2 Armce des Genterats ber Jinfanterie v． $\mathfrak{A} \mathrm{r}_{z}$ einen $\mathfrak{B e f u c h}$ abjattet，ber glaubt al סas bei biefer $\mathfrak{H}$ rmee entjfandene Wibzon ，Wer Fulf mitjant finem Winter，ber ver Gaute 凡umäne סafinter，wix fübren weiter ber תrieg，biz zum enogiltigen Sieg！＂

## Bei ber Armee Rövers．

Die fiälte batrug in der lez̨ten Beit bỉ $3^{31}$ 24 ©rad．Die meitejtgebenoen Borforgen mujten Daker getroffen twerben，dantit bie $\mathfrak{T}$ ruppen ognte SdjäDigung für ifre Gefundheit Die fdimertll Strapazen bes unbarmberzigen 乌octgebirgmin ters ertragen fornten．Die ganze Mannid） ift mit Wolfunterväfde verfeben morben； Die $\mathfrak{I}$ ruppen fich idon lange in Stelfung bi fanden，wurben Untertianfte in bie Erbe gebaut ie bon Gehmannöfen geheizt meroen，die fich $n$ ， ichon ben britten 尺riegsminter brwäbrent． $\mathfrak{F i}$ ，oi Iruppe cine Stelfung erit bezieft，Da leio te wohl die erften Tage unter den $23 i t t e r u m g$ ． unbifoen，fie bat es aber gelernt，fidit aud in biefen Jälfen raid su beffen und nad
einigen Zagen befibt fie bereits eingebettlo Untertünfe．Die auf Boften ftebenoe Mant fabaft hat aufer ber normaten Wintertfributh nodi）einen Befzmantel mit fobhem，aufftelfoarell Sragen und aus Strob geflodjtene Ueberfdull $\mathfrak{B e z e i c h u e n d ~ f u ̈ r ~ D e n t ~ E r f o l g ~ D e r ~ g e t r o f f e n e n ~} \mathfrak{B o r}$ forgen ift der Umftand，dajs jid）bei der gall zen $\mathfrak{A}$ rmee des Generaloberften D ．Röbefe bi
 ren Grades eveigneter．Mejr leiben burd Rälte Die $\mathfrak{Z}$ rains，Die $\mathfrak{A r b r i t e r a b t e i f u n g e n ~}$ Tranfene，Die gezmungen Find，Durd）cäng Beit im Jreien zu bleiben．Dody gift fïr fie bie Erfabrung：⿹\zh26at bie $\mathfrak{x}$ ruppe aup reidfenoe Berpflegung und ift es auperbem an möglich，ifr $\mathfrak{L e c}$ und $\mathfrak{z a b a t}$ zu verabfolgell סann läßt סic ©timmung trobe Räte und ruffichen $\mathfrak{A}$ ngriffes nichts zu wilnidyen iforig
（tuch an ber bem Meere zunädhit gelegen Sront fitieg bie Rälte bis zu 7 （3rad． 2 （Mm erreichte fie 14 Grab．Fin tieferer $\mathfrak{T}$ mpet turftano murbe nidft erreid）．Berfuite ou ¿aminenungliudsfälle famen überfaupt nidjt Troboem alfo diejer Teil ber Front etras niger bon ben Witterungsunbiben hergenom ith tourde，waven aud Gier bie Borforgen intenfio．Mud Giex murben oie Mannfar bom Jußs bis zum Sopf mit befonoers wartil Unter $=$ und Dberffeioern varjehen．Swaite 2 will erbecten murben ignen ausigefoigt．Die Sdiva ofen werben febr getobt．Rukeroem wurde
 Reffetr in Betrieb gefest，die fehr beitrug bie gute Stimntung ber §fonzoberben zu balten．

Bon gröpten Sntereffe duriten oie Mritt ratme mit angentebme wayten．Die sälte erreidite allerbing 24 Gral

stc． 13171
§ermawftabt，Donnersitag
Sieberburgiidy＝Derrifict Tageblatt．
8．Februar 1917
©ette 3
atertrefflidgen Borforgen ber borzüghichen Stim triglidge frantenzumadein ift bier geringer atg in Der märmeren Jafreふ̧eit．Jnforge ber Rälte Who Raminenfiurze in Der reb̧ten Beit bolfjtän＝ 2000 auggeblieben．Dic Sdjneeböhe beträgt bei 2000 Mietern 5 Meter，in 3000 Metern 9 Meter

## ©agextrctidt．

（llniverfitätふabgeoronetenmabl．）及um 4bgeorbneten in Der fädifithen Nationsumiverfitat Rid Mediaface Wagiteeis Sparfaffabirettor Bittor
（50̈bjtpreifefür getoerblicue $\mathfrak{U}$ r （ifer．）In einer am Sommabend abgeffaltenen
 nes Randešverbanos der Wirtidaftsuereine fam meien fis bie Jrage ber Feftfekung wan ફöadift purbe fiber Inoujtrieartifel zur Erobrterng．CEE
 aitife trefegentjeit ber §ödifpreife für §nouftrie＝ Sanbel fomie itber bie in biejem Belange vom Ettlärumgent int 2 georbnetenthaufe abgegebemen oer Gimgent beridjtet uno beantragt，im Intereffe forberniferfelfung ber unbedingt notwendigen Er－ Heurerliche ber lanorwintidaftichen Erzeugung eine nub in ©eingabe an bie Regierning zu ridbten preifen ferielben um die Fefiftellung von ఏöchit bom four bie rotwendigiten §nouftrieartifel，\｛powe Gn Randea Ernäbrungsamt bie Ceinberufung eine tel in ste fu erjumen．Die 刃egierung babe bie Mit Mit §ünden，סa\＄geftellte शnjuchen zu erfüllew

 berderten．Die Eingabe müffe rafid）fertiggefiteft fügang，Die Sadje fei bringent．Wenk cine Ber－ tifter nidat erford bie ఏö币itpreife für Gubuftriear－ oties nidgt erfolgt，io iei Die Ernte gefäbroct und beidito fine Jrage des Jelobuges．Die Direftion Reinungen．
（Frei
（Freigeroorbene Jnterniexte．）Einer
 beroffentlicdten Sifte ber in MRaIt ㅇutoiu（§umänien） freigemport gewejenen und am 14．Dezember 1916 mir trigeorbenen ungarijdjen Staatabiuraer entnetgnen Tcheintie folgenden Samen，beren Träger maht Graefer Siebenbürger ©adjien find：Franz Johann Cinfer Friebrid，©rof Æeinholo，wibmann תart， Sbimmelpfenn，Æiguli Jobann，Bini §riebrich，

 Bint（Seorg，תappel Gottlieb，（Sübbel Johant

 Rüller，Wüller Jojef，Æreter Jojef，Seifer ふarl
 Fouard，©cdmibt Foham，Daniel Fris， Moline，fämtlidje Butareft ；Bernhard Michae Dex Brattenfee ugefroren．）Sin Des harten Jrojtes der legeten Modje ift Blattenfee zugefrocen．Sine etro fünfzegn Muf Dent men bie ßemother ber Gegend bem auf bent mun bie Berodhner ber Gegend bem
teriport obrtiegen．Mad zoeijähriger（Eis totmen heuer Die Eisfeefer wieder cimmal It audh gefifft merben；su biefemt Broedie wird ang breibt trok des Bufrierens des Sees Dem Gife herourgehort werben zentneriveif （6eh Eife herowngeholt．
er eheimnisuoffe ratajtrophen in englifden reriegsmarine．）Atus frebatteur Des ，＂（1）（obe＂fd）reibt：Зu Waffer 3u1 2anbe baben fich in Der lekzten Beit
 rope Sdylady didiffe fino in den heimijdjen 5 à＝ $g$ und $2 u f t$ geflogen，in Der Themfemint Shd in Rordidjottland．Die Marine hat Hot tappere Männer burch）geheim onsfabriten ereignen fidg ieben Tag Unglüdes und fatajtrophen．

entitand bei ber ©ntlabung bee（Eisbrechers
 Wangelat eine ©rplofion und ein Brano，ber fid Der Brano verurfadjte Sdjanen an（5ebäuben beim Babntof jowie an einigen Sagern，Scuppent und Baracten．Bon Sdiffen murbe aufer bem＂Sidet． iustin＂cin Sdlepper zerfiotrt．ZutjerDem＂erlitten fün！Damper Befdäəigungen，brei danon nur leid）te．Unter ben 454 Berlezten find 3 Dffiziere， 99 Eobbater umb 39 Werfonen if wer verlebt．Die Babit ber Toten if now nidyt enogittig feftgeftellt． Sie betäuft fíd anidjeiteno anf etroa 30
 Gändferfreifen wirb uns gefurieben：Wie bie jfterr． ung．＂Эudhtänoler תorrefpondenz＂vom 31．Januar ס．J．mitteill，hat ber $\mathfrak{Z e t e i n}$ ber $\mathfrak{B u c h b a ̈ n b l e r}$ Bögmens in Srag ben Hntrag angenommen，Dte offiziellen Qabempreife allex Büdjer um 10 Frozent $\mathfrak{H}$ erobjhen，um die heutigen hoben Unfoften des Sefidäftsbetriebes noci beftreiten zu thment．Die
 bereits int Nobember v．§．unt 10 §rozent erböbt． －Denft man an bie ftaatlian genebmigten nMari malpreife＂－bie reiber aud inmer Ditinimalp eife int－an bie bedeuteno erbjbbten Taren bes Foft，Fracht＝，Telegraphentarifes，an bie riefig ge－ teigertent \＄reife von Tabat und Bigarren und an bie oft Wumberte von §orozenten betragende Stei＝ gerung Der ßreife zabllofer হebensbebarfsartifel，io ericheint die ©rhöfung Der §reife＂geiftiger $\mathfrak{F}$ ahrung in $\mathfrak{n i}$ dht tropfbar flüffiger $\mathfrak{F o r m " ~} \mathfrak{u m} 10$ Srozent vagrlidy redibt bejdeioen！

## Seutrlide Bufammenfarcibutg bou Randfurmpflidtigen．

Jut Sinme besి ©ejetgartipels XX vom Jabre 1886 und bes Scefegartitels II vom Jahre 1915 weroen bie vom Jahre 1891 bis einich Ife （id） 1872 geborenen fämtliden \＆anofturmpflidti＝ gen，weldge aftiven Militäroienft midjt leiften，an＝ gemiefen，bebufa תonffription fich bei ber ©semeinde－ Borftehurg Deş 2ufenthaltâortes（bei Der ftäotijchen Betörbe），bei fireingemeinden im $\mathfrak{A}$ ufenthaltōorte Des Steisnotariats zu melben，u．zw．：

## bom 9．biz 13．§eburar 1917.

Die in Bereithe Der \＆änber ber ungarifajen Srone fich aufhaltenden öfterreidifden
 Lanbesangegörigen，weld）e diefer cinberufenen ：（ terstlaffe angebören，weroen in gleidjer $\mathfrak{W e r i f e}$ zut fammengejdrieben uno zur neterlichen Sandfturm mufterung cinberufen，wie bie ungarijben Staats． bürger．

Bei ber Bujammentareibung baben alfe §er onen（alfo audh Die vffenfundig Untauglidjen，Die Falfuidtigen，Dic im Mititär ober Qanowehr Superarotrievungswege entlaffenen fämilićjen－ aljo mit ßenfion＝，Bermundurg：，§erjonalzulage， Jnbalibempenfion verfebenen－Ferforen，Die ge wejenen Dffiziere，Rerzte，forwie bebufs Recufferti gung ifrees fectitatitels famtlidye enthobenen Qanofturmpflidtigen und alle biejenigen，welffe von Dent Eridjeinen bei ber neuerlichen \＆anditurmmufte－ rung und gleidzeitig aud）vomi altiven Sanofturm－ oienfte für umbelimmte Beit entbolen waren） 34 ercdeinen，welde it enrem der oben erroägnten sabre geboren fino．

Diejenigen \＆anofturmpflidjtigen，weldu）תan－ bidaten Des geiftiden Standes ber regipierten oder gejeblic）anertannten תonfefitonen fino，ober aber diejenigen，beldife auf chrmo ibrer abjotvierten Stubien im Sinne bes § 21 Des $\Re$ Sérgefeßes au bie シ̧günftigung bes̊ cimiährigen Sräjenzoienites gegembärtig emen $\mathfrak{U n}$ \｛pruch befigen，Gaben Dieje Eigenidaft bei ber neuetliden \＆anofturmmufterutg durch das 马eugnis des betreffenden $\mathfrak{y n f i t u t e s}$ zu beweifen．

Die befufg 8ufanmenfidreibung in ber oben erwähuten Weife zur Meloung angetviefenen 马erjonen reerben nadi ber Bufammentifuretbing an bem won ber Gemeinde 230 oftehung it einem päteren Beit－ puntte betannt zu machenben Drte in ber 马eit vom 26．F̌ebruarbis 19．März 1917 zur neter－ richen \＆anditurmmuterung cinbernfen，vorgefüht แmo Dort rach ifrer Tauglidjfeit Elaffifiziert．

Die 乏anbfrurmpflidtigen weroen bie Feife zur netterlidyen Sinftrung mit cinem verläplidifen Begleiter antreten und reijen foroogl bortgin als aud zuriad auf ber Eifenbaln in ber britten staffe （auf Dampfidiffen in ber zweiten Sfaffe）toftenfrei Die tanglid Sefumbenen werben über bie 8 e i ifrer citir it ditug fpäter berpảnoigt．

Die mit Jnbalibenpenfion ober int Bervun dungs：（Ferforalo）Sutage berfefenen Mifitär＝， ande oder Sendarmerieperionen fino ber flidetet，bet ber neuterichen Sandfturnmufterung zu eridjeinen．

Derjenige \＆anoiturmpfliatige，weldher ber be＝ Gufz 8 ufammenfdreibung angeoroneten MeIoepflicht nidut（5）fuge Yeiftet，wiro im Simme bes § 5 Des ©ૅelebartifets II bom ふafue 1915 mit $\mathfrak{A r r e f}$ Gis zu 15 Sagen und mit einer ©seloftrafe bis zu $200 \Omega$ beftraft，derjenige bingegen，melter bem Finberufungsbefehte zur neuerliden ミandfurm－ mufterung nidt Folge Yeiftet，wirb mit Brachial＝ gervalt vorgefüfrt uno in Sinne bes § 4 Des ©fe＝ Teßartitels XXI vom ふahre 1890 itber Die Beftra－ fung ber ఇichtbeiofgung bes Militär：©inberufungs． befebles mit Rerfer bis 子u zwei Jabren bejtraft．

## 

（Moderne $\mathfrak{B u}{ }^{\text {a }}$ ）erei．）Diejenigen Mit＝ glieber，סie feit der Flucht igre Bücher noch nicht eingetauid，besiebungsiweife beren Serluit now nidft angemeloet baben，werben gebeten，diefes balomöglichit zu tum．Büchertauicuitunden：9plontag und Dienstag von 5 bis 6 Mbr ，Dommeratag uno Freitag von 12 bis 1 Hur
（Eislaufoercin）Die ausubenoen grit－ ghieber wollen zut Renntris nefmen，Daj Die Eign bahn bei günfiger Witterung jeठen \＆bend bis 8 Ubr geöfinet ift．

（ $\because \mathfrak{Z}$ affauf ben Tageblattnummera．） （Die Berwaltung bes Blates fubt einige mummern bes Blattes vom 29．※uguit 1916 zuriazufaufen． （Fine bavon ift für bas Brufentgalifare §Rufeum beftimut．
（Spenten fix bas Frauenfeint．） Marie Sdjneiber am Tobestag ifrer Tochter §elitte 5önig 20；ftatt Blumen auf bas ©rab bes liebea Bervanden，Srofefior irelzer，Butab und Soloine Drend 10 ；itatt Blumen auf ben Sarg ber Frau Snall：Die ßenftonärinnen fant §ausmutter 16， Die Stinder 100，Der Donnerstag Stanz 36，eine trauernbe Witwe 10 ，Direttor Dadjler und Fraut 20 תronen．گerner ipenbeten：Zeberfabritant Friebrid §ienz und Frau 200，sart und Satha＝ rina Stabler zum 9ndenten an Frieberife（ssotel für bie Freiftelle 10；ftatt ©itmen für grant Sucharétit Salamifabritant §ohann fipfler unt §rau 10，Jrau §ebwig Ihomand 10 §ronen．Fiut afle Diefe Spenoen Dantt herzlichft 马riederite ßteuler．

ふleine Mitteilungen．）Wertoren morden ift ein braunl．dernes Gefocäddiden，ent Gafteno 5 Stüct $2=$ Rromen＝？coten，etruas Stein geto und ein fleines 2fntängefdlob；Ferner ein fdyarzlebernes Gelotäfdochen，entyaltend eine 2 fronen＝Slote und Bebubelfermaten；Das meitern cin rotgeftridter Beutel，enthalteno etto $75 \Omega$ mb ©ctects auf ben Ranten Johann Bfaff rau＝ tend．－2bjugeben bejiehungenmetfe näberes bei der tädtifion Bolizeibauptmannidhaft．－In ber Budfandung Jranz Mridjaelis Madffolger ift ein Selobetrag in Bapiernoten aufgebunden morden； Der Brfiger molle fich dort melden．－（belegent （id）Mbjolung Der Bucferforten find im Rat hausiaal zmei Boaquajten zurüctgeblieben unt tomen in Magiftratפexpadit abgehort werben．

## Tus Den Matrifelaut．

## 

 mannftadt，uno $\mathfrak{F}$ autine Morajder，evang．श． $\mathfrak{B}$ ．， aus Sädfifid－Fegen．－David Balint，Sijdler，
 Sdjebefdel．－Mifolaus Topolog，Sfarramtg＝ tandibat，aus Reppendorf，und Marie Candea，aủ
 wertsarbeiter，ref．，auts ©boganvaralja，mo Bar＝ bara ©jergety，aus Melfe，röm－fath．－Soban

 Belzf，¿ehrer，tōm．Faty．，aus Bruct a．L．，uno Kegine Salment，evang． $\mathfrak{A}$ ． $\mathfrak{B}$ ．，aus Broos． §riebrid ఏermann，t．ung．Soltbeamtex，aut Mrügl－ bad，und Marie Wiffelm，auฐ 乌ermannftadt，bei申e ev． $\mathfrak{H}, \mathfrak{B}$ ．－Dr．Beno Dumitrean， $\mathfrak{A r z t}$ ，gr．＝or．，
 аuฐ शranyošmarot．

Bevantroortlidger §auptiduriftleiter Emil Fengeboren．

## Rudolf Elek

Tif西lergehtife


 hofezs zur emigen \％ube beftatet，woju Die tieftrauernden §interbliebenen nur anf diefem sege allen tetinegmenden ofteunden und ßitannten geo るtemeno æaめtia）geben．

Die beilige Geelenmefic witb Sonnabend ben 10．छ．פR． 10 ubr boro mittags in ber rbm．fath．Stadtpfartlitde gelefen．

$$
\text { 乌ermamifabt, am 8. §rebruar } 1917 .
$$

488
Gava ©lek geb．Sakab，als Gattin；Tubolf，Sojef，vibert，

 als ऽ


## 2i．8．1390． 1917.

## Rumbmadutg．

§m Sinne ber Sonvébinifterial Berorbnung Babl $\because 0 \because 51$ ．1916．buben alle biejenigen，bre im beitige bon 1－2 yrillim． titen §anficnütren finb，doer folche für novere berwahren，biele korrăte，infofern Te das Gelmidr oon 1 stiopamm fiberítigen betinfs Eblizeferung an das biefige it u．$t$ Mrlitärtom mando bis zum 12．Fiebruat 1．S．beim Stabrmagifrat（Mlagifitatso chpedit）abjuliefern．
 ie qubleferuneppliciot nidgt，ebenio en fited fid biefe §erpfl brung auf bie in ßrioat－ bau\＆balungen borganbenen Bortăte nitbt．
 Detziebe $\mathfrak{z u}$ §nduftrieartifeln berarbetien， buner bie £ăffte ibrer §anfichnuirborrãte behalten．

Der Mingijtrat．

## 9．8．784， 1917

## Punbutadutg．

## Die bei ©refegenbett bę̉ $\Re$ nmã̉neneinfalleş

 in ben fiebenbitrgitiden seiten bes 2andess miff onen haben etne groge $\mathrm{qn}_{\mathrm{m}}$ abl berren － pretifes ribernommen．8ur 38 agrung ber Interefilen iener \％iebbelizer，Deren Bieh die Mrieg it bernabmetommifition ohne tubs． ${ }^{\text {rablung }}$ bess R aufpret jes als berrenlofe Sitere tibernommen bat，hat bas f．i．t． Miniffortum nit Berpronung Dom 21，Roo． 1916．8．3900．1916．in jedemt Weazits： gerifts iprengel bie gildung je einer stome iifion angeorbnet，beren Rufgabe esi ift， feitzuftellien，ob Die תrieağibernabm stom－
 hepiofneter Stere ofne or egeidmeter Oupreties
Dote अeidabigten fornnen ibre milinbliden
 Biaz guamment mut Dem entipredenden Stảarien beimt Bürgerneiffer）einreithen．（ints Termin zur Meberreidu ung Der ©efucie feten wir Deft 15．Febbuar feif und macmen
 merfiam，Daह die fommiffion，bie nad bem

 Cbenio machen mir bie bebbifturutg bao rauf aufmertiam，Dak，biejenigen，bte
 fie bie Tiere ohne tuizahlung bes stauf． preifeg an irgend eine frteg
 orbnung nidit um Sdabeneriak einreiden foliten，benn wer auf srund Dez Srtege－
leiftungzaelegeğ ober unter bem Kitel \＆riegge

 anipruabt，ber bat mibt bet biefer rom：
mifion，
 （Gemetabetommifition fein थn Bringen．
Gratin

Siebenbiluger وïdafiebelungskommiffion．

## sutweievererpanfuturg．

 genanniter Teile ber sirchenbutweibe in


 beins ebang．§resbyterium．

## Sn ber $\mathfrak{G e m e i n d e ~ æ l e z i n a ~ m i t b ~ b e r ~}$

## Bielmarkt

am 18．Februat，ber $\mathfrak{b}$ arenmark am 19．Эrebruar abgebalten．
थIçina，am 5．Sebruat 191\％ 4891

## Gebrauohte，noch gut erhaltene

 Oliver． Schreibmaschinezu verkaufen．Adresse in d ． Verwaltung dieses Blattes．

## Ottomane

wegen Raummangel zu verkaufon Hund irücken Nr．13，rückwärts im ตロロロロロロロロロロロロロロロロ 중 Cint farmarze

## Damey＝5andaidal

if am 7．छcbr．abendes zwifden $1 / 27-7$ Whe in Berluft geraten．Der ebrbde Fin ner wird gebeten，diejelbe in ber Berm．D Blattes abıugeber．

## Tette

## 


 ऊofergaffe $\mathfrak{M r} .5$

4841

## Ruufĭutte！

Smperialwolle，Raffee mit Sudaer， fowie Brete lourant bon ©pezereto u．Sturzo $^{\circ}$ waren butc Rubolf Maupext，Szabadka $4^{8} 01$

## Alte Bibeln

und alte Münzen，Gold und Silber，zable gute Preise Flelschergasse Mr． 23.
Fräulein，der drei Landessprachen mächtig，mit guter Handschrift

## sucht Stelle

Anträge an die Verwaltung d．Blattes．

##  ordinient wieder von $11-12$ w．2－4 Uhr Grosser Ring Nr． 19

| \％inn |
| :---: |
| $\%$ |
| $\%$ |
| $\%$ |
| $\%$ |
| $\%$ |
| $\%$ |

Doppelte Buchführung

 idreiben fteben zur Einfitht bereit．Lang． gafie $\mathfrak{R}$ ．9．Spreditube 11－12 ugr

## WOHIUNG

bestehend aus 2 Zimmern，Küche，Vor－ zimmer und Badezimmer zu vermieten Teutschg．I，Fonnwiese，

## Elegante

Offiziersstiefel
neu，Grösse 40，zu verkaufen．
Teutsehgasse Nr． 2
4791

R（tilies \％oiituen Miilly 5 Sollferzell
eingelangt
Geifenfiabritik（豸utituy Mrelfer
© lifabethgaffe
\＄arfïmerie §eltauergaife

## Haus mit Garten

2 grosse Oefen，grosse Zimmer elektrisches Licht，Wasserleitung im Hause，preiswert zu verkaufen．Ge eignet für Einkehr－und Gasthaus und Bäckerei．Näher，zu erfr．Schwimm 4502

## Kundmachung

 des städtischen Kin O，Nagyszehen－Hermannsfadt． Die Krönung Sr．MajestätKarIIV．Es ist der Direktion gelungen，den Krơnungsilm far Hermannstadt unter g ossen Schwierigkeiten zur Vorführung zu verschaffon．Der Film wird am 13．，14．，15．，und 16. Feb．vorgefuhrt．Ausserdem：Episoden aus dem Leben weiland Kaiser und Königs Franz Joset I．und sein Begräb－ nis in Wien．

Zwischen dem 1．u．2．Teil des Krörungsfilms wird ein Einlagsfilm vorgefuhhrt，u．zwar：Der Sieg unserer Trup． pen über Rumänien，und zerstörte Teile Siebenbürgens mit Erlaubnis des Kriegsministeriums．

Die Direktion bat keine Kosten gescheut，um dem p． t．Publikum Gelegerhoit zu bieten，diesen geschichtlichen Film vortühren zu können．

Nachdem der Film der Direktion nur 4 Tage zur Ver－ fügung steht，so bittet die Direktion das p．t．Publikum in Hermannstadt sowie in der Umgebung，die Gelegen－ hoit unbedingt suszunutzen．Näheres die Plakate． 4172

Die Direktion．



## Die Eisenbahn

befördert
Ohst－u．Aleehäume
im Frühjahr wieder
FISCHER \＆COMP ${ }^{\text {g }}$ ，Roum und Nagyenyed（Ungarn）

